

PSALMES
TRENTE DV ROY AL
PROPHETE DAVID,

*traduict en uers françois par Giles Dau-
rigny, dict le Pamphile, & mis
en musique à quatre
parties
par*

D. LVPI S E C O N D.

ALT VS.

BASIS.

Avec privilege du Roy pour cinq ans.

*A Lyon par Godefroy & Marcellin Beringen,
freres, M. D. X L I X.*

Priuilege extraict des lettres patentes du Roy.

D E F E N S E S & inhibitions sont faictes à tous Imprimeurs, Libraires, & à tous autres, de ne imprimer, ne faire imprimer ces presents liures de Psalmes, ne expofer, ou faire expofer en uente, aultres que ceux icy, iusques au temps & terme de cinq ans, à compter du iour qu'ilz feront paracheuez d'imprimer, sur peine d'estre punis comme infracteurs des ordonnances & defenses du Prince. Donné à Chasteau Thiery le quatriesme d'Aoust mil cinq cens quarante & sept, de nostre regne le premier.

*Par le Roy. Maistre Lazare de Baif, Maistre des requestes ordinaires de l'hostel present.
Ainsi signé, & sellé de cire iaulne en simple queue*

Bonacorsy

I N D I C E.

Afferte domino filij dei.		Dominus illuminatio mea & salus.	
Donnez princes & seigneurs	12	Celuy par qui lumiere habunde	
Audite haec omnes gentes.		Dixi custodiā uias meas.	
Oyez se vous supply oyés	28	I'ay entrepris fuyure la voyage & train	
Benedicā dominum in omni tempore.		Deus misereatur nostrī.	
Louenge au Seigneur donneray	16	Misericorde vñ iour Dieu nous fera	
Beatus qui intelligit super egenum,		Domine probasti me.	
L'homme est heureux	22	Long temps a, que m'as esprouue	
Beatus uir qui timet dominum.		Exaudi domine iusticiam meam.	
O que celuy est bien heureux	58	Entens à ma priere	
Cantate domino canticum nouum.		Exaltabo te Domine quoniam.	
Or suis humain qui en terre hantez	50	Bien te doibz (Seigneur) exalter	
Conserua me domine.		Expectans expectavi Dominum.	
Prens garde a moy Seigneur	4	Quand i'attendoy que Dieu louable	
Confitebor tibi domine in toto corde.		Exurgat Deus & dissipentur.	
Le loueray le haulx Seigneur	52	Quand l'eternal se leuera	
Deus autibus nostris.		In conuertendo Dominus.	
Dieu eternel tes gyrand merueilles	26	Quand le Seigneur de l'exil en Syon	
Domine in uirtute tua latabitur Rex		Leuau oculos meos in montes.	
Enta vertu & force	8	Quand vñ mal rigoreux	
		Nonne deo subiecta erit anima mea.	
	10	Si mon ame au Seigneur Dieu veille	32
		Nisi Dominus ædificauerit domum.	
	18	Si le Seigneur Dieu n'edifie	60
		Quemadmodum desiderat ceruus.	
	36	Onques le cerf errant par mōts & vaulx	24
		Quid gloriariſ in malicia.	
	62	Pourquoy belas tant glorieux	30
		Quām bonus Iſraēl Deus.	
	6	O combien est clement & gracieux	42
		Qui Regis Iſraēl intende.	
	14	O d'Iſraēl pasteur	44
		Quām dilecta tabernacula.	
	20	O Dieu des exercites	46
		Qui confidunt in domino sicut.	
	38	Ceulx qui espoir ont au Dieu véritable	56
		Te decet hymnus deus in Syon.	
	56	Par tout Syon louange due	34
		Venite exultemus domino.	
	54	Approchez vous, venez grand erre	48

F I N.

A V E R T I V E V X S E I G N E V R M.

NICOLAS BAILLIVI, D. LVPI SECOND

SALVT ET FELICITE.

O M E ainsi soit (treshonneuré Seigneur) que depuis un an en ca à l'enhort de quelques uns de mes familiers ie me soye occupé à mettre en Musique chansons prophanes, & indignes d'un homme Chrestien: ce neantmoins ie me suis r'aduisé de guerir la playe du mesme baston d'ot ie l'auoye faict & infligé: à scauoir que au lieu de m' adonner à telle uacation pleine de lubricité, & de laquelle ne pouuoit proceder aucun fruct, mais plustost grande occasion de uice: pourtant suyuant le sain conseil de mes meilleurs amys ay noulu mettre en quatre parties par Musique ces presents Psalmes nouvellement mis en rithme françoise par le Pamphile, desquel au lieu de mauuais esguillon à luxure & intemperâce, se peut extraire doctrine feruente à l'amour du Seigneur. Et pource que ie souspeconne aucunement de r' auoir offensé en ce (quelle est ma simpleſſe & imbecillité) que parcy deuāt ie me suis ingeré de te presenter le premier liure des ſuſdites chansons laſcives: pour recouurer la faulte, i ay bien osé te dedier (comme à celuy auquel suis grandement & de long temps obligé) ces chansonnettes ſpirituelles: tant pour la raison predicte, que pour ce que i ay estimé tresconuenable, & decent d'offrir chants ſacréſ, & faisans mention du Dieu souuerain, à celuy qui toute ſa vie a été grand zelateur de l'honneur & obſeruation de la religion Chrestienne. Tu recepuras doncques (mon Seigneur) ce present don, ne prenāt plustost pied à la petiteſſe d'iceluy, qu' au bon uueil de celuy, qui le te uoüe, te re querant humblement de le tenir au nombre de ceulx qui reconnoiſſent te debuoir tout ſeruice, & obeyſance. A Lyon ce 15. de Februrier. 1549.

Rens garde à moy (Seigneur plein de puissance) Puis que tu es mon rempar
& mon fort: Gouuerne moy, car tout mō reconfort Repose en toy, ô mon Dieu, ma fian ce.

- 2 I'ay confessé à Dieu ma forfaicture,
D'isant, Seigneur, ta creature suis,
Qui aulcun bien sans toy faire ne puis,
Tout vient de toy, & du mien tu n'as cure.
- 3 Detes feruir (Seigneur) i'ay pris grand peine,
Faisant prouffit à tes esleuz & fainctz,
Voire à tous ceulx qui au monde sont pleins
De ferme foy & de bonté certaine.
- 4 Quand le pur sang des bestes pour victime
On t'a offert, compte n'en as tenu:

- Et de ma part ie me suis abstenu
De parler d'eux, sans plus en faire estime.
- 5 Le Seigneur est maintenant le partage,
Rançon, calice, & le pris du Chrestien:
Car il nous a rendu le propre bien
(Qu'auions perdu) au celeste heritage.
- 6 Ma portion m'a été assignée
En lieu plaisant, quand mon lot fut ielte,
La contrée est pleine d'amenité,
En plus beau lieu n'eust peu estre donnée.



2:2:2:2

Rens garde à moy (Seigneur plein de puissan ce) Puis que tu es mon tempar & mon fort: Gou-
uerne moy, car tout mon reconfort Repose en toy, ô mō Dieu, ma fian ce.

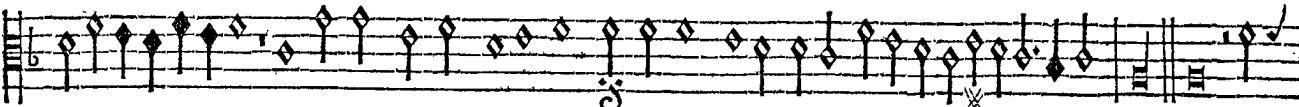
- 7 Parquoy ie rends grace au Dieu de clemence,
Qui m'a donné si vif entendement,
Qu'en pleine nuit mes forces promptement
Ay corrigé selon ma conscience.
8 Comme vn vray but à mon salut vtile,
I'ay eu tousiours le Seigneur à mes yeulx,
En moy le sents, & me luyt en tous lieux,
Me costoyant de peur que ne vacile.
9 Voila pourquoy ioye s'est présentée,
Deuant mon cœur, & que,tant à propos,

Ma chair prendra au sepulchre repos,
Lors qu'ell' sera pour ton nom tourmentée.
10 Car ie suis feur qu'en l'infernal demeure,
Ne souffriras mon ame aucunement,
Ne que celuy qu'aymes tant fermement,
Soit corrompu, ou corrompu demeure.
11 Mais bien plusstoft me monstreras la voye,
Qui meine à toy le fidele Chrestien:
A fin d'auoir (en contemplant ton bien)
Gloire en ta dextre, & éternelle ioye.

A 3



Ntens à ma priere (O Souuerain Seigneur) Escoute mes clamours de pleurs & larmes plei nes: Re-



çoy mó orai son, qui au cœur de mon cœur, Prêd sa fôntaine & source, Et nô des leures vai nes. Prend

- 2 Ne souffre aultre que toy pour iuger de mon faict.
Car tes saincts iugemens en grace tous excedent.
Ouvre sur moy tes yeux, non pour veoir mon forfaict,
Mais ma iustice & droict, qui de toy seul procedent.
- 3 Tu as fondé mon cœur, & de nuit esprouvé,
M'examinant par feu, comme l'or par la tōiche.
Tu m'as bien approuvé; mais quoy: tu as trouué,
Ma bouche au cœur respondre, & mon cœur à la bouche.
- 4 Je scay bien que ie suis plein de peruerſité,
Mais ton parler tresainct (plus doulx que l'ambroſye)
M'a tiré des sentiers ou gist iniquité,
Pour me mettre au chemin de salut & de vie.
- 5 Tu es lumiere, & voye, helas donc dresſe moy,
Monstre moy le themin qui droict à toy me meine,

De peur de vaciller ou m'elongner de toy,
Craincte de perdre ausſi la voye plus certaine.

- 6 O Seigneur qui tout peulx, ie t'ay requis secours,
Eſtant bien ſeur d'auoir ma requeſte exaucée.
Plaife toy donc ouyr mes propos en mes iours,
Qui viennent de mon cœur au fonds de ma pensée.

- 7 Ta grand misericorde exalte de tout poindt,
Fais la cognoſtre à ceulx qui ont en toy fiance,
Et la cache à ceulx la qui ne te craignent point,
Ains penſent refiſter à ta grande puissance.

- 8 Mais par grace, & pitie (Seigneur) fois curieux,
De prendre garde à moy avecques douleurs telles,
Comme on garde bien cher la pupille des yeulx,
Me tenant vmbragé de tes puifſantes æſles.



Ntens à ma priere (O souuerain Seigneur) Escoute mes clamours de pleurs & lar mes pleines: Re-
çoy mon orai son, qui au cœur de mō cœur, Prēd la fontaine & source, & nō des leures vai nes.

- 9 O Seigneur garde moy des malings ennemis,
Qui pour me tourmenter, charité ont chasée,
Pour mon ame seduire ilz ont tout leur soing mis,
Pretendans sur ma vie, & la rendre cassée.
10 Ilz sont si gros, si gras, & pleins d'or & d'auoir,
Que la gressie en tout temps leur surmonte la veue:
Parquoy en parlant hault, pensent faire debuoir,
Mais certes leur parole est pour vaine tenue.
11 Hors de leur sinagogue ilz m'ont tous deiecté,
Espians mes chemins, pour en leurs lacqs me prendre:
Puis leur regard ilz ont en la terre arresté,
Se destournans de toy, pour tout confus me rendre.
12 Tendu ont leurs filetz pour me prendre à la mort,
Ainsi que le lyon esthabile à la proye,

- Et comme lyonceaux sont cachez en leur fort,
Pour la brebis surprendre en paſſant par la voye.
13 Seigneur Dieu leue toy, & ma cause souſtiens:
Verse mon ennemy, qui tant fe fait cognoiſtre:
Rachapte l'ame ausſi hors des eſtroictz liens,
De ce maling qui eſt le glaive de ta dextre.
14 Separe d'aucq toy ceulx qui nous ont chafſez:
Car quand ilz font bien faoulz, ou meurent à leur aife,
Laiffent le reſte aux leurs, comme ayant fait aſſez,
Toutefois n'ont ſoulyc de choſe qui te plaise.
15 Mais moy qui ay meulx iuſtice que trelors,
Ma foy me conduyra devant ta face, ô Pere,
Dont des yeulx de l'eſprit clair te voyant, allors
Raffafie ſray, ainsi comme i'espere.



N ta vertu & for ce Le Roy Chrestien
s'effor ce D'estre ioyeux (Seigneur). Car il est

tout notoire, Qu'il a eu la victoire, Mais tu en fus l'autheur,

2 Et la paix souhaitée,
Tu luy as présentée,
Qui il demandoit souuent,
Aussi la deliurance
Du peuple d'alliance,
Qui l'a rendu content.

3 Car ayant sa requeste,
Luy as fait offerte honnête,
D'estre en biens abondant,
Luy donnant par franchise,
Vne coronne exquise,
D'or fin & triumphant.

4 Ayant de viure envie,
Il t'a demandé vie,
Et liberalement
L'as faicté longue & pleine,
A fin que son domaine
Durât éternellement,

5 Sa gloire est à commande,
Et sa dignité grande:
Par ton ayde & secours
Donné luy as richesse,
Bonté, beauté, noblesse,
Et honneur en ses iours.

6 Tu luy feras acquerre
Felicité en terre,
Puis toute ioye au ciel,
En contemplant par grace
La splendeur de ta face,
Plus douce que le miel.

7 O Dieu souverain Pere,
Ce Roy en toy espere,
Et s'est à toy remis,
Parquoy né l'abandonnes,
Mais victoire luy donnes
Sur tous ses ennemis.



E Roy Chrestien s'efforce D'estre ioyeulx (Seigneur). Qu'il aeu la victoire ij.

Mais tu en fus l'autheur,

8 Doncques fais leur cognoistre
La fureur de ta dextre
(O Roy de tous les Roys)
Fais que ceulx qui te hayent,
Bien durement effayent
Ta force qstelque foys.
9 Et lors qu'en temps & heure
Viendras sans nul demeure,
En ton ire animé,
Convvertis les en cendre,
Les bruslans sans attendre,
Comine vin fouré allomé.
10 Par ta puissance immense
Arrache leur semence,
Tant dessoubz que dessus,
Seigneur, & les affommes,
A fin qu'entre les hommes
Memoire n'en soit plus,

11 Car crimes ilz t'imposent,
Et machiner ilz osent
Des conseilz contre toy:
Toutesfois leur affaire
Ilz ne scauoyent parfaire,
Car ilz n'ont pas dequoy.
12 Mais sans faire poursuite
Tu les mettras en fuite,
(O Seigneur tout puissant)
Et comme à lourdes bestes
Leur trancheras les testes
De ton glaive trenchant.
13 Seigneur monstre nous doncques,
Quel est & quel fut oncques
Ton pouvoir soubz les cieulx,
A fin qu'en nos royaumes
Chantions chansons & Psalms
De tes faicts merueilleux:



Eluy par qui lumiere ha bonde En ce mode, Est mon salut & mon pou-
voir; C'est ma vi e, mō assuranc
ce, Esperance, De qui doy ie donc craincte auoir? ij.

2 Quand tous mes ennemis se vantent,

Et presentent

Pour m'engloutir & oultrager,

Tu les mets (par ta bonté digne)

En ruyne,

Ne pouans l'ame endommager.

3 Alors que sera leur armée

Animée

Contre moy, crainte ie n'auray,

Et quand il faudra qu'on me baaille

La bataille,

Adoncq en seurté ie seray.

4 Et si ie y meurs, faueur plus grande

Ne demande:

Car d'un seul point ay prié Dieu:

Et autre chose plus parfaicte

Ne souhaitte,

Que d'habiter en son sainct lieu,

5 Le Seigneur en son tabernacle,

Par miracle,

Lors par grace me cachera,

Comme sur vne roche estroicte,

Et si droicte,

Qu'homme aucun ne me faschera;

6 Quand il voulra, i'auray victoire

Peremptoire,

De ceulx qui me font tant d'enuy,

Dont luy offre actions de graces

En ces places,

Et chantant au' esquys en luy.

7 O Seigneur donne me mets arriere

Ma priere,

Exauce ma dolente voix,

Ayez de moy misericorde,

Et m'accorde

Ton fainct secours à teste foy,



Eluy par qui sumiere habon de En ce monde, Est mon salut & mon pouvoir:
 C'est ma vie, mon assurur ee, Espere rance. De qui doy ie donc crainctie a uoir?

8 Mon coeur souuent à ta haultesse

Se confesse,-

Ma face te cerche & mes yeux,

O que souuent ie te desire,

Helas Sire,

Que de te veoir suis curieux.

9 N'eslongne point de moy ta face,

Que pourchasse,

Et ne m'abandonne, O Saulveur,

Ne veulle pas aussi destruire,

Ne reduire

En rien ton humble seruiteur.

10 Ne me laisse point, car mon pere

Et ma mere

M'ont maintenant abandonné,

Tant que sans leur ayde à ceste heure

Ie demeure:

Ton secours doncq me soit donné.

11 Seigneur enseigne moy ta voye,

Que ie voye

Les chemins plus droitz & entiers,

Pour eutier les embuscades

Et ocellades,

De ceux qui guettent les sentiers.

12 Ne me merz au veul tyrrannique,

Et inique,

De mes capitaulx ennemis,

Car ilz ont des tesmoings periuers

Qui ordures

Et crimes ont dessus moy mis.

13 Troublé me fusse en leurs menasses,

Et fallaces:

Mais ie m'attens de veoir le bien

Du Seigneur (que ie dois requerre)

En la terre,

Des viuans, ou mort ne peut rien.

14 Chrestien donc qui cognois latrace

De la grace,

Espere en luy virilement.

Il consolera ta pensée

Offensee,

Doubter n'en fault aucunement.



Onnez princes & seigneurs, Dônez à Dieu toute

gloire, Présentez luy tous honneurs, Cela vous soit en

mémoire. Dônez luy toute puissance, Sauluez fômes en son nom: Adorez-le en con fiance, Côme requiert son re nom.

- 3 Car par son commandement
Conduit les eaux, & tonnerre:
Par sa uoix soudainement,
La mer arrouse la terre.
4 La uoix du Seigneur est pleine
De grand' liberalité:
Sa puissance est fort haultaine,
Remploye de dignité.
5 Il a brisé de sa voix
Cedres, par façons diuerse:

- Du Liban les sapins droifts
Prendront(s'il veult) la renuerse.
6 Par sa voix tout ainsi, comme
Par le cry d'un gros taureau,
Le mont du Liban, en somme,
Versera en vn monceau.
7 Et si par affection
Son vouloir aultre part tourne,
Saulter fera Saryon,
Comme la fan de Licorne.



Onnez princes & seigneurs, Dónez à Dieu toute gloi re, Presentez

luy tous hóneurs,Cela vous

soit en memoire. Donnez luy toutes puissance,Sauluez lómes en son nô:Adorez-le en con fiance, Comme requiert son renom. Ado-

8 Sa voix est plus vehemente,
Qu'vn glaive trenchant,& crainct:
Elle appaise la tourmente,
Et du feu la flamme estainct.

9 La voix de Dieu fait trembler
Lieux qui sont inhabitables,
Et de Kades fait troubler
Les deferts espouventables.

10 Sa voix(comme chose estrange)
Rompt aux cerfz courses & faults:

Toute chose à sa louenge
Obeyst,par monts,& vaulx.
11 Les deluges fait cesser,
Garde royaumes,prouvinces,
Les deffend sans les laisser,
Comme Roy des Roys & Princes.

12 Il donne à son peuple force,
Heureux le rend par sa voix:
Il le fait bon,& s'efforce,
De l'entretenir en paix.



T en toy louenge ar
rester,Cobien qu'en gloire ie te
voy e:Car tu m'as en force
remis,Ne permettant mes en
nemis Prendre sur moy
ce voye, Quelque ioy

c.

- 2 Seigneur Dieu vers toy i'ay crié,
Et bien humblement t'ay prié,
De m'oster hors de faucherite:
Exaucé as mon oraison,
Et m'as enuoyé guarison,
Dontrie fents que ma maladie
Est perie.
- 3 Tu as reuocqué & osté
Mon ame (par ta grand bonté)
De l'infernale sepulture,
Tu m'as rachapté (Seigneur Dieu)
Me gardant de descendre au lieu,
Ou des mefchans la peine dure
Touſtours dure.
- 4 Fideles donc à Dieu chantez,
Qui ſouuent experimentez
Sa douleur, chantez en lieſſe,
Rendez luy graces deſſus tous,
Qui a eu ſouuenir de vous,
Vous donnant par bonte exprefſe
Sapromefſe.

- 5 Car ſon ire qui picque & poingt,
Toſt fe paſſe, & ne dure point,
Par grace aux hommes donne vie,
Combien qu'au ſoir ayent raifon,
De ieſter larmes à foion,
Le matin leur melancholie
Est faille.
- 6 Quand l'eftoye en proſperité,
En ma fleur fans aduerſité,
Desia diſoyé fans doubtance,
C'eſt heur & ce contentement,
Me dureront ſi longuement,
Que iamais n'auray doleance,
Ne ſoufrance.
- 7 Car (Seigneur) par ta grand bonté,
Sur un rocher m'auois monté,
En me donnant force & richesse;
Mais pour punir mon fol cuyder,
De tes yeux me faifois vuyder,
Lors ie rentrois (par grand viſteſſe)
En tristeſſe.



En te doibs, Seigneur, ex
alter, Et en toy louenge ar
refter, Combien qu'en gloire ie te
voye: Car tu m'as en force remis, Ne permettant
mes en
nemis Prendre sur moy par faulce
voye, Quel que ioy e.

8 Mais me voyant en ce malheur,
Vers toy l'addressoye(O Seigneur)
Mon cry, ma clamour, & priere,
Et t'offroye en deuotion,
Mon humble supplication,
En disant d'amour singuliere,
Et entiere:

9 Quel prouffit(Seigneur)auras-tu,
Si par delay suis abbatu,
En mort damnable pour dessertes?
Pourrois-ie en cendre te louer,
Et la verite aduoquer,
Des p̄tomes que m'as offertes?
Nenny certes.

10 O Seigneur(ce disoy ie lors)
Ayes doncques de moy remors:
M'exaucer par grace te plaise,
Ie te pry donne moy secours,

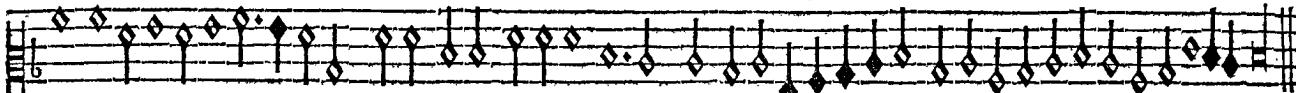
Et me deliure des destours,
De tribulation mauuaise,
Tout à l'aise.

11 Lors tu as mes pleurs & mon dueil,
Conuertis en ioye à ueu d'œil,
Qui est cause qu'en toy m'affeure.
Hors du triste fac m'as iecté,
Dans lequel iestoye arresté,
Et ioye en mon cœur print demeure,
Tout à l'heure.

12 Parquoy tousiours se chantera
Ta gloire, & ne s'absentera:
Car elle est en mon cœur antée:
Seigneur iamais ne la tairay,
Mais ta bonté celebreray,
Tant que me soit la vie ostée,
Et domptée.



Ouenge au Seigneur donne ray En tout tēps, soit bon ou con trai re: Et sa gloi-



re ie chanteray In

cessament, ie le doy fai re, Puis qu'il est doulx &

de bonnai re,

2 Mōn ame prendra grand plaisir
A le louer, & grace rendre,
Esperant que tout à loisir
Les humbles puissent ioye prendre,
Quand ilz mettront peine à l'entendre.

Il le fault croire & sans doubtance.

3 Magnifiez-le avecques moy,
Gens qui souffrez peine execrable:
Exaltons ensemble & en foy
Son nom treslaint &, & véritable:
Car c'est chose bien raisonnable.

6 Celuy qui souffre affliction,
Et deuers le Seigneur s'addresse,
Il est en son intention
Exaucé, & mis hors de presse,
Et deluré de touteangoisse.

4 Or i'ay demandé au Seigneur
Conseil en mon affaire urgente:
Reponce a faicté à ma clamour:
Et de toute craincte il m'exempte,
Dont le tourment de moy s'absente.

7 Car par le diuin mandement,
L'ange plante tresgrosse armée,
Autour de ceulx qui vrayement
L'ayment d'un amour enflammée,
Les delurans d'ire animée.

5 Illuminez & resiouys
Sont ceulx qui ont en luy fiance:
Iamais ne seront esblouys
Par craincte dans leur conscience,

8 Voyez, esprouvez, & goustez,
Combien doulcē est sa seigneurie,
Et vous direz de tous costez,
Qu'heureux est qui en luy se fie,
Les jours & le temps de sa vie.

9 Fideles donchonneur portez
Au Seigneur d'un cœur magnanime,
Et de luy serez supportez,

Car iamais il ne desestime

Celuy qui l'honneure & estime.

10 En la fin les tyrans auront
La famine, & feront diette:
Mais ceulx qui craindré le scauront
De craincte chaste, pure, & nette,
N'auront iamais faim, ne disette.

11 Enfans qui desirez scauoir
Du Seigneur Dieu la craincte vraye,
Et la regle qu'il fault auoir,
Approchez, venez qu'on vous voye,
Je vous en monstreray la voye.

12 L'homme de viure curieux,
Soubhaitant les longues années,
Qui desire estre tresheureux,
Et prosperer en ses iournées,
Au cours de la vie ordonnénes:

13 Il fault qu'il deffende en premier
Sa langue n'estre point mordante,



Ouenge au Seigneur dōneray En tout temps soit bon ou contraire: Et s' gloire ie chan teray



Incessāment, ie le doy fai re, Puis qu'il est doulx & debonai

A mentir ne soit coustumier,
Et que sa bouche soit ardente,
D'estre à son cœur correspondente:
14 De mal faire soit repentant,
Et que par foy, le bien il face,
Que son prochain il ayme tant,
Qu'avec luy paix tousiours pourchasse,
Et qu'il la suyue en toute place.

15 Car les yeulx de Dieu tousiours ont
Sur les innocens ouverture,
Et ses aureilles promptes sont
A leur priere iuste, & pure,
En tous temps en grand soing, & cure:
16 Au contraire, il fronce ses yeulx
Sur les obstinez en malice,
A fin que la memoire d'eux,

Et souuenance (par leur vice)
Hors de la terre il abolisse.
17 Mais quand avec gemissemens,
Et en foy ilz le recognoissent,
Il les deliure des tourmens,
Et angoisses, qui en eux croissent:
Dont iustes à tous apparoissent.
18 Car le Seigneur n'esloigne point
Les repentans de bon courage:
Le Seigneur salue tout à point
Les mortifiez par visage,
Et les humbles en leur langaige.
19 Plusieurs tourmens sont inuentez
A ceulx qui suyuent la iustice:
Mais à la fin sont contentez
Par le Seigneur doulx & propice,

Et deliurez de tout supplice.
20 Puis quand ilz ont souffert tourmens,
Le Seigneur (qui leur bonté prisē)
Garde si bien leurs offemens,
Qu'il ne permet par quelque guise,
Qu'aucun se rompe, ou se desbrise.
21 Mais des meschans la fin & mort
De malheur & misère pleine:
Car qui au iuste fait effort,
Et hayt fa iustice certaine,
Perira en son crime, & peine.
22 Chantons donc, puis que le Seigneur
De son seruant deliure l'ame,
Et ne confond en son malheur
Celuy, qui de luy se reclame:
Mais le retire hors de blasme.

C



'Ay entrepris suyure la voye & train, De ne parler,pour garder qu'on ne di e, Que ma lague erre,&

luy mettray vn frain, Car le maling infide le m'espri e.

- 2 D'vn de mes doigs mes leures presseray,
Et m'abstiendray de toute ma puissance,
Par bon conseil,& muet ie feray,
Combien que taire emporte grand nuyance.
- 3 Las que mon cœur b̄tust en moy de desir,
Pour dire motz nouueaulx,mais quand ie pense
Au grand danger,plus fort me vient faisir
Ce feu ardent,puis ces mots ie commence:
- 4 Helas Seigneur reuele moy ma fin,
(Que seul congois)& de mes iours le nombre,
Fais,je te pry, que ic le fçache,à fin
De veoir finir ma misere & encombre.

- 5 Mes iours as faitz de la longueur d'vn pied,
Et devant toy ce n'est rien de mon aage.
Certainement l'estat ou l'homme fied,
Est purement de vanité l'ymage.
- 6 Car ceste vie est songe seulement,
L'homme ymagine & se tourmente ensemble,
Pour acquerir des thresors follement,
Mais il ne scait pour qui il les assemble.
- 7 O doncq Seigneur en qui doy-ie esperer,
Puis que la vie est de misere enclose?
Tout mon espoir ie doy bien asseurer,
En toy(mon Dieu)& non en autre chose.



Dixi custodiam uias meas.

Ay. entrepris suyure la voye & train, De ne parler, de ne parler, pour garder qu'on ne di e, Que ma lan-
gue erre & luy mettray vn frain, Car le maling infide le m'espri e. Car

8 Parquoy, Seigneur, mes crimes tant diuers,
Mets en oublie & mon offense folle,
Et ne permets que des hommes peruers
Ie sois mocqué pour ta faincte parole.

9 Ie me tairay, puis que taire il se fault,
Sans que parler i'ose devant leur face,
Quand pour parler me donneroyent l'assault,
Pourueu, Seigneur, que m'en donnes la grace.

10 Preferue moy de tes fleaux cuisans,
Ie te supply (Seigneur) sans me destruire,
Car de ta main les coups sont si pefans,
Qu'en me frappant en rien me peux reduire.

11 Quand tu punis quelcun pour son peché,
Ton seul courroux le rend mat & debile,
Tu le corromps sans estre en rien touché,
Comme de verms, tant l'homme est chose vile.

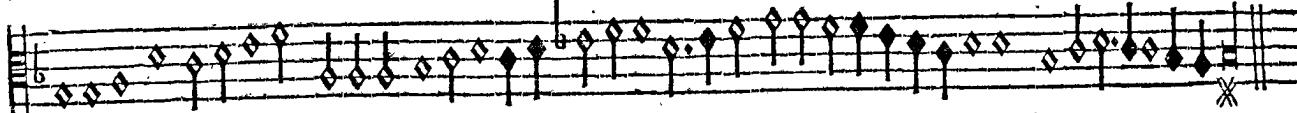
12 Plaife toy (Sire) exaucer mes clamours,
Et recepuoir mes dolentes prieres;
Pareillement mes larmes & mes pleurs,
Quoy qu'estrange ie sois comme mes peres.

13 Octroye moy pardon du peché nien,
Auant que mort son pelerin me face:
Car estant mort, de moy c'est moins que rien,
Pour acquerir remission & grace.



Vand l'attendois que Dieu loua

ble, Pour nous en ter re descendit, Ie le



priay, il m'entendit, Exauçant mō cry pi

toya ble, Etlamenta ble. ij.

2 Hors de la prison d'ignorance,
Du lac d'ordure, & de pechē,
Par sa venue il m'a lasché,
Et mis sur le roch d'asseurance,
Pour ma fiance.

3 Puis esti ma bouche begue & tendre,
A mis chansons, & carmes beaux,
A fin qu'en Psalmes tous nouueaux,
De ses biens graces puise rendre,
Et les entendre.

4 Que chascun doncques confidere,
Quelz sont les biens du hault Seigneur,
Qu'on l'adore & craingne de cœur,
Et qu'en luy par foy on espere,
Comme en son pere.

5 O qu'heureux l'homme est qui veult croire,
Et mettre en Dieu tout son espoir,
Qui pompe met à nonchaloir,
Et iette hors de sa memoire
Orgueil & gloire.

6 Tes faictz sont (Seigneur debonnaire)
Innumerables en tout point,
Tes conseilz d'exemple n'ont point,

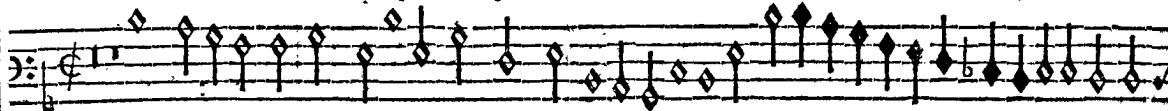
Fais en donc nombre, & les declare,
Tu le peux faire.

7 Quand tu as lceu tout sacrifice
Estre de l'Etetnel forclus,
Quand as veu qu'il ne vouloit plus,
Qu'hostie expiatoire on feist
Pour crime & vice:

8 Tu as dit, pour les vieilles debtes,
Je m'offriray selon la loix,
Car au liure est escript de moy
Es ordonnances par toy faites,
Et par prophetes.

9 Ta volonte à mon entrée
L'accompliray (mon Roy, mon Dieu)
Ta loy est escripte au milieu
De mes entraillles, & encrée,
Tant est facree.

10 Parquoy devant l'église faincte,
Ta iustice annonce de cœur:
Mes leures ne cessent (Seigneur)
Comme tu vois en place mainte,
Ce n'est point faincte.



Vand l'attendois que Dieu louable, Pour nous en terre descendit, Je le priay, il

m'en ten dit, Exaucant mō cry pitoya ble, Et la menta ble. ij.

11 Ta justice en moy par foy mise,
Aux autres ie ne veulx cacher,
Ton salut ie veulx bien prescher,
Tabonté iamais ne deguise,
A ton eglise.

12 Frequente moy donc & me garde
(Seigneur)par ta diuinité:
Las fais que ta benignité
Et ta foy, soyent mon aduengarde,
Et sauluegarde.

13 Car mes pechez par craintē dure,
M'ont abbatu, pour me dompter:
Ie ne le puis vеoir ne compter,
Beaucoup moins que ma cheuelure,
Las que l'endure.

14 Haste toy donc (Seigneur) viens viste,
Pour effacer mes pechez lourds,
Vien tost, pour me donner secours,
Car ma vie lans ta conduictē
Est desconfite.

15 Fay que ceulx qui mon ame espient
(Pour la perdre) soyent confondus,
Et fais tumber comme esperdus,
Ceulx qui de mon malheur se rient,
Contre moy prient.

16 Fay qu'en deserts tourner les voye,
Apres leur grand confusion,
Qui en ma tribulation,
En faultant crient ioye ioye,
En toute voye.

17 Mais qui te cerche lans fallace,
Aymant ton salut viuement,
Fay-le refiouyr pleinement,
Magnifiant en toute place
Ta sainte grace.

18 Et quant à moy (pouure) n'oublye
Me donner secours (ô Seigneur)
Car tu es mon liberateur,
N'attends donc, que demain ie crye
Ie te suplye.



Hôme est heureux qui des gés souffre
teux, De l'indigé & du pouure
préd cure: Car qui leur
don ne & prestes hour ritu re Au temps thauluaïs, Dieu en se ra son gneux, Dieu en prendra
soing, Ainsi qu'au besoing Le poure en ses iours Eut de luy se cours. Biés aura & rentes, Et ne sera mis Es mains vio lentes De
ses ennemis.

3 Quand en grief mal quelque foys tumbera,
Ou luy viendra quelque nécessité,
Comme il aura le pouure visité,
Dieu, en plaisir, son tourment changera.

4 De la vient, que lors
Qu'en mal est mon corps,
(De toy m'aduisant)
Ie te vois distant,
Seigneur ta clemence,
Respands tost en moy:
Car i'ay faict offense
Griefue contre toy.

5 Mes ennemis me maudisent (Seigneur)
Prians ainsi de ma fin malheureuse,
Quand mourra-il? & que mort dangereuse?
Abolira son nom & son honneur?

6 Quand l'un d'eux aussi
Me vient veoir ainsi,
Ce n'est pour le bien,
Ne le salut mien:
Car en son courage
Diré (comme fasché)
Croistre d'avantage
Puise son peché.

7 Mes ennemis conspirent trahison,
S'assemblent tous en grand soing & traual,
Ensemble sont temants estroït conseil,
Encontre moy sans cause & sans raison.

8 Formé ont entre eux
Propos vicieux,
Distans, Il est pris,
Et de mal surpris:



Hôme est heu reux qui des ḡs souffreteux, De l'indigé & du pouure prend cu re: Car qui leur
 donne & pre ste nourriture Au temps mauuais, Dieu en fera son gneux. Dieu en prendra soing, Ainsi qu'au
 besoing Le pouure en ses iours Eut de luy secours. Biés aura & rentes, Et ne sera mis Es mains vi
 p-

lentes De ses ennemis.

La mort se dispose
 Le rauir à poinct:
 Qui ainsi repose,
 Ne s'esueille point.

9 De pire cas ie me suis apperceu,
 Mon compaignon qui mangeoit à ma table,
 Que l'estimois loyal, & charitable,
 Subtilement m'a trompé & deceu.

10 Dieu donc qui tout vois,
 Et telz cas congnois,
 De moy pitie prends,
 Et force me rends:
 Santé ie demande,
 Pour estre refaict,
 A fin que leur rende,
 Selon leur meffaiet.

11 En ce (Seigneur) clairement ie scauray,
 Si de toy suis ayné parfaitement,
 Lors que rompras leur pouuoir amplement,
 Faissant que d'eux plus mocqué ne feray.

12 Dieu clement, & doulx,
 Defends moy d'eux tous,
 Plaise à ta bonté:
 Me mettre à costé:
 De ta sainte veue
 Ta garde tousiours
 Soit en moy cogneue,
 Me donnant secours.

13 S'ainsi le fais de cœur grand & subtil,
 Dieu d'Istraël sans fin louer i'espere,
 De siecle en siecle, ainsi le delibere,
 Disant tousiours, Seigneur ainsi soit-il.



Necques le cerf errant par monts & vaulx, Ne desira tant les courants ruisseaux, Ne soubhai-
ta les fontaines d'eau clai re, Pour sa grand soif estain dre & se re fai re, Com-
me mon ame en son trauail souf pi re, Pour paruenir à toy, souuerain Si re.

- 2 D'ardent desir & d'alteration,
Mon ame brusle ayant affection,
De raffreschir là volonté nayfue
En toy (ò Dieu fontaine claire, & viue).
Las ie te pry dy moy quand donc sera-ce,
Qu'apparoistray devant ta sainte face?
- 3 Tant grandes sont mes larmes & ennuyys,
Qui de mes yeulx distillent, iours & nuëts,
Qu'en lieu de pain, & viande me seruent:
Lors que malings & ennemis m'obseruent,
Pour me troubler, me vont difant sans cesse,
Ou est ton Dieu, ton secours, & adresse?
- 4 Je considere & pense longuement,
Tous leurs propos en mon entendement,
Dont ie respands (pour l'ennuy qui me touche)

Larmes des yeulx, & soupirs de la bouche.
Puis dis ainsi, quand viuray-te en lieffe,
En la maison du Dieu plein de richesse?
5 Mais que fais-tu ame de peu de foy?
Pourquoy es-tu affligée? pourquoy
Me rends-tu triste & plain de faicherye?
Espere en Dieu, ne le fuy, ie te prye,
Car quelque iour me mettra hors d'esclandre,
Puis mettray peine à louenge luy rendre.
6 Mon ame en moy se tourmente (ò mon Dieu)
Et ne la puis consoler en ce lieu,
Qu'en contemplant la grace qui fut veue,
Depuis Iourdain (fleuve en grande etendue)
Jusqu'à Hermon montaigne trefexquie,
Donnant la terre à noz peres promise.



Ncques le cerf errant par monts & vaulx, Ne desi ra tant les courans ruisseaux, Ne soubhaita les fontai-
nes d'eau claire, Pour sa grand soif estraindre & se refai re, Comme mon ame en son trauail
souspi re, Pour paruenir à toy, souuerain Si re.

7 Lors vn abisme aultre abisme inuitoit,
Pour submerger du tout ce qui refloit
Des ennemis, & tes escluses fortes,
Faisoyent grâds bruyts & sons d'estrâges fortes,
Pour les noyer, & bien tost desborderent,
Vagues & flotz à mes costez passerent.

8 Dieu fait en nous sa bonté apparoir,
Et nous en fait experiance veoir,
Voulant qu'ayons tousiours memoire d'elle:
Parquoy combien que mon mal renouuelle,
Toutes les nuictz, sans que mon vouloir change,
Du Dieu vivant chanteray la louenze.

9 Et en mon chant diray, O' Dieu trescher,
Puis que tu es ma force & mon rocher,
Pourquoy m'as tu mis en oubly si viste?

Pourquoy fais-tu que ie chemine triste,
Lors qu'enemis m'affligen & desprisen,
Et au tourment mes os rompent & brisen?

10 Ne me chauldroit quand ilz me donneroyent
Tous les tourmens qu'inuenten ilz pourroient:
Mais quand ainsi ilz me dient sans cesse,
Ou est ton Dieu? ilz me font plus d'opprese,
Que s'ilz auoyent ma poitrine frappée
Tout au trauers d'une trenchante espée.

11 Pourquoy mon ame endure-tu tourment,
Et me rends triste? Espere feullement
Au Seigneur Dieu: car dedans peu d'espace
Mon mal fauldra, & me fera la grace,
Que luy rendray mercys en sa presence:
Ainsi l'espere avec ferme fiance.



Ieu eter nel tes grands merueilles, Sont entrées en noz aureil

les, Noz peres annoncé nous ont, Les œures

que faictes ce sont, Eux viuans, par ta bonté mun.

de, Des le cōmeacemēt du mon

de.

- 2 Tu as chassé de ta main seure,
Les Gentilz hors de leur demeure,
Et noz peres y as afisis,
Plusieurs peuples tu as occis,
Pour nous sauluer & faire grace,
Nous logeant en leur propre place.
- 3 Car noz peres n'ont eu la terre,
Par glaives, par force, en la guerre,
Par leurs bras n'ont salut conquis:
Mais par ta dextre l'ont acquis,
Par ta fauour eurent puissance,
Car sur eux as pris ta plaisirance.
- 4 Tu es celuy Roy magnanime,
Seul Dieu & pere en grand estime,
Qui par ta sainte verité,
Salut, loz, & prosperité,
As donne en gloire immortelle
A Iacob le tien tant fidele.
- 5 Tous noz ennemis, par ton ayde,
Auons repoulez fort & roide:
Comme si cornes nous eussions,
Et n'ayans pour munitions,
Que ta vertu, n'auons fait compte,
De ceulx qui nous cerchoyent à honte.
- 6 Iamais la victoire assurée,
- 7 Mais ce a esté toy seul sans aultre,
Qui as esté la garde nostre:
Encontre noz persecuteurs,
Par toy auons esté vainqueurs,
Noz ennemis as mis en fuite,
Et non pas nous ne nostre suite.
- 8 Parquoy raison veult & ordonne,
Qu'en tout temps louenge on te donne,
En te glorifiant tousiours,
De nous auoir donné secours,
Et fault ausi que grace on rende,
A ta maiesté sainte & grande.
- 9 D'o uient cela que noz personnes
Laisses (Seigneur) & abandonnes?
I'en suis esbahy grandement,
Maintenant nous metz à tourment,
Affliction, reproche, alarmes,
Et laissez au camp noz gensdarmes.
- 10 Tant s'en fault qu'ayons en bataille
La victoire, ou qu'on les assaille,
- 11 Las tu nous veulx semblables rendre
Au petit troupeau ieune & tendre,
Deschiré par loups deceptifz:
Tu fais que sommes fugitifz,
Entre estrangers gens plains de vice,
Qui n'ont soulcy de ton seruice.
- 12 Tu as vendu, & faiet eschange,
De ton peuple à la gent estrange:
Et quand quelqu'vn à reiecté
Le vil pris, tu n'as contesté,
Ne debatu par quelques guises,
Tant tu nous blasmes, & desprises.
- 13 Noz personnes as exposées
A mocqueries, à risées,
A opprobres, & aultre ioux,
Et principalement à ceux,
Qui à lentour de nous habitent,
Et sur tous aultres, nous irritent.
- 14 Tu nous as faiet fables iniques
Aux gentilz, payens, & ethniques:
Las du peuple fans charité,



Ieu eternel tes grāds merueilles, Sont entrées en noz aureil
les, Noz peres annōcé nous ont, Les

œu ures que faictes ce sont, Eux viuans, par

ta bonté mun de, Des le commence mēt du mon de.

Sommes mocquez en verité.
Car de nous tient plaid deshonneste,
Avec vn branlement de teste,
15 De iour en iour nostre reproche
Se présente à nous, & s'approche,
Qui fait que des vns la rougeur,
Des autres la palle couleur,
Couver de nous la face entiere,
Comme à gens prefts à mettre en biere.

16 Cecy aduient par la parole
Du mocqueur meschante, & friuole,
Vient aussi à l'occasion
Des gens de persecution,
Desquelz la face est si meschante,
Que le regard nous espouuante.

17 Leur mocquerie tant s'allume,
Que de l'ouyr auons coutume,
Tant souuent avecq eux hantons,
Toutesfois nous ne te mettons,
Pour tout cela en oubliance,
Pour violer ton alliance.

18 Nostre cœur ne se tire arriere
De toy par aucune maniere,
Et n'est point de ta foy party,
Mais plustost tu as diuerty

Ta bonté & sainte promesse
De nous, pouvres plains de tristesse,
19 Reduietz nous as en pouldre, & cendre,
Aux lieux ou ont couftumé prendre
Leur giste les dragons peruers,
Et de l'umbre nous as couuers,
De tribulation humaine,
Jusque au pas de la mort certaine.

20 Sinous eussions Dieu nostre maistre
Mesprisé, pour le mescognoistre,
Si eussions fleichy les genoulx,
Ou delibéré entre nous,
D'adorer quelque dieu estrange,
Luy offrant seruice, & louenge:

21 Par droicture & raiſon honneste,
Dieu feroit sur ce cas enqueste,
Complainſte en feroit & decretz:
Mais luy qui cognoist les ſecretz
De noz œurs, a eu cognoiffance,
Qu'en ce cas n'auons faict offense.

22 Mais (las) c'est par toy que nous sommes
Mortifiez par meschans hommes,
C'est pour ton ſaint nom, qu'on ne faict
Cas de nous ne de nostre faict,
Non plus que d'yne brebis mue,

Que le boucher escorche ou tue.
23 Esueille toy, sans plus le dire,
Pourquoy dors tu tant, helas Sire?
Pourquoy nous veulx tu reculer,
Et de nous tant diſsimuler?
Leue toy, & plus ne t'abaiffes,
Vien nous ayder, & ne nous laiffes.

24 Pourquoy nous cache-tu ta face
Pleine de douleur & de grace?
Pourquoy as tu ſoubdainement
Mis en ouby nostre tourment?
Pourquoy ne prens tu aultre cure
De la perfecction dure?

25 Nous ſommes en misere & blasme
Dedans la pouldre avec nostre ame,
Du tout proſternez par rigueur,
Tant ſommes mis au bas (Seigneur).
Nostre ventre en terre s'arrete
Comme vne chose deshonneste.

26 Or donc Seigneur plein de clemence,
Leue toy par ta grace immēſe,
Preste nous ta main en noz iours,
Secours helas (Seigneur) ſecours,
Deluire nous de toute peine,
Par ta bonté de vertu pleine.



Yez ievous supply oyez, Vous tous qui habitez au mon de, Et prôpts à escouter soy-

ez Mes nouveaux propos, & voy ez, Côme il fault que chascun s'y fon de.

- 2 Je veulx qu'ilz soyent de toutes gens
Entendus, ie veulx qu'on les oye,
Tant les pouures, & indigens,
Que les riches, & diligens,
A amasser l'or à mont ioye.
- 3 Mabouche point ne parlera
De folye, ains de sapience,
Mon cœur ensemble penfera,
Pour l'entendre, & ne cesserá:
Tant qu'on en ayt intelligence.
- 4 Tout premier me conuertiray,
A difficile parabole.
Puis en fin ie l'efclairciray,
En carmes vous exposeray.
L'enigme & obscure parolle.
- 5 Pourquoy doy-ie craindre le iour
Qui m'apporte malheur & perte?
Ma fin me mettra sans seiour
Iniquité tout à l'entour,
Rendant ma coulpe descouverte.
- 6 Je ne veulx point estre de ceulx,
Qui n'ont espoir qu'en leur richesse,
Et s'estiment, en biens, heureux,
Ne du nombre des orgueilleux,
- 7 Qui se vantent en leur noblesse.
Car nul ne peut aucunement
Rachapter de la mort son frere,
N'offrir à Dieu contentement,
Soit par thresors, ou aultrement,
Pour son forfaict, & coulpe amere.
- 8 Nul ne peut aussi donner pris
Pour trouuer deliurance à l'ame,
A fin que tousiours ses espris
Soyent viuans sans estre surpris
De la mort cruelle, & infame.
- 9 Vray est qu'on peut quelque faison
Viure en terre, & pour quelque espace,
Mais d'auoir tousiours à choifon
De viure, il n'y auroit raison,
Il fault qu'en fin chascun desplace.
- 10 Car sages, puissans, & subtilz,
Tout aufsi bien à la mort tirent,
Comme folz, pouures, & craintifz,
Laissans leurs biens aux plus petits,
Et estrangers qu'oncq ilz ne veirent.
- 11 Combien qu'ilz ayent arresté,
Tousiours viure en riche demeure,
Et le nom de leur maiesté,



Yez ie vous supply oy ez, Vous tous qui ha bitez au mon de, Et prôpts à
 escouter soy ez Mes nouveaux propos, & voy

Soit en terre manifesté,
Si fault-il toutesfois qu'on meure.

12 L'homme ne peut touſiours auoir
Pris, estime, & biens perdurables,
S'autrement penſe, on peut bien veoir,
Que ſemblable eſt (en ſon ſçauoir)
Aux beſtes plus qu'irraſionnables.

13 C'eſt à faire aux folz malheureux,
Mettre aux biens entente, & attente:
Car ceulz qui viennent apres eux,
Enfans, heritiers, Jeunes, vieulx,
Certainement ſuyuent leur ſente.

14 Et lors qu'ilz feront au tombeau,
La mort prendra ſur eux paſture,
Comme ſur brebis en troupeau,
Les iustes le iour clair & beau
Auront, & eux la foſſe dure.

15 Ce pendant Dieu rachaptera
D'enfer mon ame par ſa grace,
Touſiours me reconfortera,
Et ſa gloire m'apprefera:
Je croy qu'il fault qu'ainsi le face.

16 Ne te vueilles donc tourmenter,
Voyant l'homme en triumphe humaine,

ez, Côme il fault que chafcun s'y fon de.

Ne quand tu verras augmenter
Ses richesses, & fe vanter,
En la gloire de ſon dommaine.

17 Car à ſa mort il n'aura rien,
Non plus que cil qui rien ne porte.
Son renom, ſa pompe, & ſon bien,
Sa gloire, & l'honneur terrien
Ne le ſuyront en quelque forte.

18 Ce pendant qu'il eſt en vigueur,
Il eſtime ſa vie heureufe,
Auſſi chafcun luy porte honneur,
Chafcun le prisé en ſa faueur,
Comme personne vertueufe.

19 Mais quand il ſera eſcarté
Avec ſes gens & ſon lignage,
D'eux ne iera pas ſupporté,
Car iamais ne verra clarité,
Non plus qu'eux en leur grand dommage.

20 O miserable obſcurité,
Quand l'homme eſt en richesses telles,
Il descognoiſt la charité,
Et touſiours ſuyt en verité
Les beſtes, en viuant comme elles.



Ourquoy(helas) tant glo rieux Es tu
en ta mali ce? D'ou viēt qu'exal ter tu te
veulx, O geant plein de vi ce?

- 2 Pourquoy est ton parler meschant,
Et ta langue si haulte?
Elle est comme vn rasoir trenchant,
Qui(mal conduict) fait faulte.
3 Veulx tu le peché plus aymer,
Que de vertu l'exemple?
Et plus mensonges estimer,
Que la vérité ample?

- 4 O langue prompte à decepuoir,
Tu quiens parolles viles
Pour subuertir(contre debuoir)
Les pouures imbecilles.
5 Le Seigneur Dieu renuersera
Ta force, & impudence,
De son fain& lieu te chassera,
Et perdra ta semence.



Ourquoy (helas) tant glo ri eux Estu en ta mali ce? D'ou vient qu'exalter tu te
 veulz, O geant ij. plein de vi ce?

- 6 Quand les iustes cecy verront,
 Du cas auront merueille,
 Puis en se mocquant ilz diront
 (De ioye non pareille)
- 7 Voicy le geant, le voicy,
 En Dieu n'a eu fiance,
 Mais bien plustost à prins soucy
 De vice & opulence,

- 8 Mais moy (filz de Dieu) ie feray
 Comme la verde olive,
 Au Seigneur Dieu j'espereray,
 Tant qu'au siecle i^r vire.
- 9 Et de ce qu'auras fait (Seigneur)
 Rendray gracie immortelle,
 Ton saint nom l'auray en honneur:
 Car doulx est au fidele.



I mon ame au Seigneur Dieu veille,
Ce n'est de merueille: Car de luy (qui est le seul but) De pend
mon salut Car de luy (qui est le seul but) De pend mō salut de pend mō salut.

- 2 C'est luy qui est roch d'assurance,
Ma seule esperance,
C'est mon firmement & renfort,
Je ne crains effort.
- 3 Jusqu'à quand (peruers) vostre emprise
Sur l'homme aura pris?
Vous ressemblez au mur qui est
De renuerfer preft.
- 4 Pour le bannir par voz emblées,
Faictes assemblées,
Flateurs, de bouche vous l'aymez,

- De cœur le blasmez.
- 5 Mais ce n'est rien, toujours mon ame
L'éternel reclame:
Car de luy (qui tout entretient)
Mon attente vient.
- 6 C'est mon seul rocher salutaire
En tout mon affaire.
C'est ma défense, & mon seul bien,
Je ne crains plus rien.
- 7 Mon salut, & ma grace exquise
Est en Dieu assise,



I mon ame au Seigneur Dieu veille, Ce n'est de merueille: Car de luy (qui est le seul-but) De pend

mon salut Car de luy (qui est le seul but) De pend . . . mon salut. ij.

Ma force, constance & appuy,
Sont du tout, en luy.

8 Piez vous en luy quoy qu'il vienne,
Nation Chrestienne,
Deuant luy yoz coeurs espandez,
En luy pretendez.

9 Enfans des hommes sont fragiles,
Menteurs, inutiles,
Qui leur vice au poix poseroit,
Plus qu'eux peseroit.

10 Ne vous piez donc en rapine,

Qui tout extermine,
Si des richesses aquestez,
Le cceur n'y mettez.

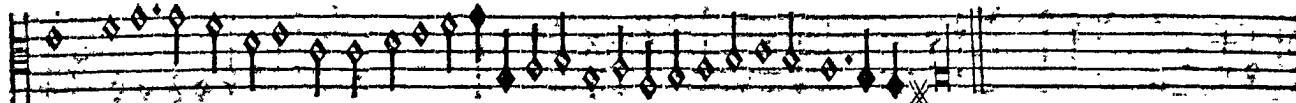
11 Dieu a dict chose manifeste,
Laquelle s'atteste,
Qu'en toy seul est force & renom,
Et en autre non.

12 En toy aussi misericorde,
En tout temps aborde,
Chascun est de toy faitfaict,
De ce qu'il a fait.

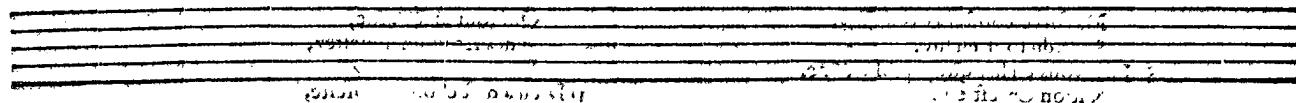


Artout Syon louenge deu x. e, En hymnes (Seigour) t'est rendu

e, Et



vœux te font de tous costez En Ierusalem pre sentez ij. scind hest s i voi vnd la n a



scind hest s i voi vnd la n a

- 2 Pource que famaist la priere
Des supplians ne metz arriere,
Tout homm à toy s'addressera,
Et de toy exaucera.
- 3 Noz pechez, & faultes commises
Tost nous vaincroyent en toutes guises
(Seigneur) si tu ne pardonnoys
Aux faultes qu'en nous tu cognoys,
- 4 O l'homme heureux en toute place,
Qui à tes costez aura place:
Car en tes falles sera veu,

- Et de tes biens trés bien repou.
- 5 O Seigneur Dieu, qui es sans doute,
L'espoir feul de la terre toute,
Et de la mer qui s'etend long,
Exauce nous ay grand besoing.
- 6 Tu es celuy D'isus d'excellence,
Qui (armé de force & puissance)
Formes les monts par ta bonté,
Et les decores de beauté.
- 7 Cesler fais en mer spacieuse
Le tourment de l'eau orgueilleuse,



Art tout Syon louange deu : e, En hymnes (Seigneur) t'est rendu e, Et vœux te sont
de tous costez En Ierusalem presentez. ij.

Des vndes le son merueilleux,
Et le bruyt des gens furieux.
8 Tes haults signes à craindre invitent
Tous ceulz qui en la terre habitent:
Grand ioye en leurs cœurs ilz auront,
Quand soir & matin les verront.
9 Quand tu visites terre en friche,
Tu l'arrofes, & la fais riche,
Des biens y mets par ta vertu:
Car ainsi la disposes tu.
10 Les champs labourez, d'eau tu moilles,

Des dures mottes les despoilles,
La terre fais mollifier,
Pour de germes l'amplifier.
11 Tu courronnes de biens l'année,
Ta charrue est de gresse aornée,
Les préz verdoient, tant sont beaux,
Et s'esroufflent les coustaux.
12 Troupeaux sont gras, & pleins de laines,
Vallées sont de froument pleines,
Dont semble à les veoir & choisir,
Qu'ilz veullent chanter à plaisir.

E 2



Iseri torde vn iour
Dieu nous fe ra, Doulx & be ning (par grace)
nous sera. En nous mōstrāt fa face riche & clai re, Aura pitie de no⁹ en nostre affai re.

2. Ainsi sera, à fin qu'en chascun lieu
Nous cognoissions la voye (ô Seigneur Dieu)
Qui dresſe à toy, & que puissions entendre
Le vray salut, que tous doyent apprendre.
3 Tous peuples lors (ô Dieu) te beneiront,
Et te louant, toutes langues diront,

Que de toy vient le don, & grace toute,
Les biens aussi, & non d'autre, sans doute.
4 Les gens auront en leur plaisir seurté,
En te voyant conduire en équité
Les nations de ceste terre ronde,
Et donner paix, & yerité au monde.

Ise ricorde vn iour Dieu nous fe ra doulx & bening. En
nous mon strant sa face ri che & clai re, Aura pitie de nous en nostre affai re.

5 Tout peuple lors (dieu) te beniront,
Et te louant, toute langue diront,
Que de toy vient le don, & grace toute,
Les biens ausfi, & non d'autres, sans doubte.
6 Dieu nostre Dieu, vneille donc vistement
Estre enuers nous favorable & clement,

A fin que terre espineuse & sterile,
En beaux froments abonde, & soit fertile.
7 Dieu (de rechef) nous soit par ses bontez
Doux & bening, à fin que tous costez,
Rues & coings de la terre l'honnorent,
Et en l'aymant le craignent, & adorent.

E 3



Vand l'Eternel se le uera, Ses ennemis dissi pera, Et mettra
 en ruy ne: Ses malueillans perdus se
 rōt, Et prēfēter ne s'osierōt Deuāt la face di gne.

- 2 Bannis feront, & repoulez,
Comme fumée dechassez:
Car comme au feu la cire
Se consume, ainsi les peruers
Seront chassez, mis à lenuers
Deuant Dieu nostre Sire.
- 3 Quant aux iustes, certainement
Ilz s'esiouyront pleinement,
Et meneront lieffe,
Au temps que le Seigneur viendra,
Et que son iugement tiendra,
Ilz danceront sans cesse.
- 4 Louans Dieu auront appresté
La voye à cil qui est porté
D'vne nuée belle,
Comme le Soleil euident
Est porté iusqu'en l'occident,
Qui le Seigneur s'appelle.
- 5 Dieu qui est tousiours habitant
En son fainte fidèle constant,
D'orphelins sera pere,
C'est cil qui vouldra soulager
Les pouures vefues, & venger,

- 6 Prenant leur cause entiere.
C'est veritablement le Dieu,
Qui assemble en vn mesme lieu
Gens d'vn cœur & d'vne ame:
Les captifz en liberté met,
Et les malings tumber permet
En indigence & blasme.
- 7 O Dieu, des cas suis souuenant,
Que feis, quand tu allois menant
Ton peuple hors d'Egypte,
Et du grand bien que luy donnoys,
Quand par les deserts le menoys,
Luy seruant de conduïte.
- 8 Terre trembloit, les cieulx diuins
Distilloyent, Seigneur, quand tu vins
En Sinay la haulte,
Par ta prēfēce, ilz fuoyent fort,
O Dieu, qui es tout le support
D'Israël en sa faulte.
- 9 Par liberale affection
Donnes à ta possession
Abondance de pluye:
Quand la terre n'apporte rien,

Vand l'Eternel sele ue ra, Ses ennemis dissi pera, Et met tra en ruy-

ue: Ses malueillans perdus seront, Et presentement s'osseront Deuant sa face di gne.

- Par ta prouidence & moyen,
Toist est de biens remploye.
10 Et ce tu fais, à fin, qu'apres
Le troupeau errant, tout expres,
Paistre en icelle vienne,
A fin que l'indigent aussi
Soit secouru de la mercy,
Et de la bonté tienne.
11 De commandes fait grand debuoir,
Aux choses qui ont le pouvoir
De donner guerre (à craindre)
Guerre qui peut tout consumer,
Pour de plus est plus l'allumer,
Ou pour du tout l'estaindre.
12 Tu feras que les paissans roys,
Auecq leur camp & leurs arroys
Fuyront à vau de route,
Les fideles qui lors feront,
Entr' eux le gaing diuferont,
Et la despouille toute.
13 Lors seurement reposerez
Fideles, & ainsi lerez
Qu'en ses riues vn fleue,

- En blancheur serez surpassants:
Les columbes au doz luyssants,
Plus que fin or qu'on treuuue.
14 Car le Roy puissant, qui tout peult,
La terre ainsi ordonne, & veult,
Que la montaigne obscure
De Zalmon, puisse estre de faict,
Tout aussi blanche comme lait,
Ou comme neige pure.
15 Puis que Basan est du Seigneur
Le mont fertile, & remply d'heur,
Auquel on porte hommage:
Puis qu'en verdure il embellis,
Aussi que de lait il palit,
Tant abonde en fourmage.
16 Pourquoy montaignes avez vous
Enuye sur ce mont tant doulx,
Puis que Dieu y demeure?
Cestez l'enuye seulement,
Car il y fera seurement
Son eternel demeure.
17 Les chars (ò Dieu) desquelz sans bruict,
Tu es en Sinay conduit,

Psalm LXVIII. Exurgat Deus & dissipentur.

40

- Et en ta haulte ville,
Et tes palais saintz, & bennetts,
Sont en nombre mille infinitz,
Et millions de mille.
- 18 Tu es monté la hault en corps
Ayant mis les captifz dehors,
Aux hommes donnant graces,
Tu as faict que tes ennemis
Habient ensemble, & sont mis
Avec Dieu en ses places,
- 19 Parquoy on rendra par rason,
Grace à Dieu en toute rason,
Qui par sa bonte pure,
Nous à de salutaires biens
Chargez (comme les enfans siens)
Et remplys sans mesure.
- 20 Graces à Dieu nostre Seigneur,
A cil qui nous est seul sauveur,
Par qui nous (pleins de crimes)
Auons tous evité la mort,
D'enfer puant, damnable & ord,
Par ses graces sublimes.
- 21 Graces au Dieu du firmament,
Lequel naure mortellement
La teste herissée,
De ceulz qui suyuent pas à pas
Les pechez, y prenans soulas,
Et ioye tost passée.
- 22 Car il a dict mes ennemis
Seront par moy chassez, & mis
Hors de Basan l'heureuse,
Mesmes ceulz qui es isles sont
Clos, & cachez au plus profond
De la mer large & creuse.
- 23 Tant les suyuray, que les pieds tiens,
Mesmes les langues de tes chiens,
(Qui en seront curée)
De leur pure sang tainctes seront,
En iceluy se baigneront,
Par ma force assurée.
- 24 Lors verra tout peuple Chrestien,
Ton triumphe, honneur, entretien,
Et excellance maintenir.
Lors tes voyés on pourra veoir,
O Seigneur Dieu Roi de pouvoir,
Qui es en place sainte.
- 25 Lors chantres scauans & experts,
Les ioueurs d'instrumens diuers
En musique nouuelle,
Viendront tous devant toy iouer,
Et meneront (pour te louer)
Mainte ieune pucelle.
- 26 En l'église ilz te beniront,
Et pres des fontaines diront
(En talouenge & gloire)
Que tu es le Dieu, le Seigneur

- D'Israël, le bon gouerneur,
Digne d'honneur notoire.
- 27 La precedera Beniamin,
Iuda, Zabulon, Neptalin,
Contes, ducs, & grans princes,
Comme estant de sommeil espris,
Aura sur eux le los & pris,
Iugeant en leurs prouvinces.
- 28 Ainsi Dieu (pour te contenter)
A delibéré d'augmenter
Ta force & excellance.
Seigneur helas conferme donc,
Ce qu'en nous tu commenças oncq,
Par ta grace & clemence.
- 29 Roys & princes viendront à toy,
Portans dons en plus bel arroy,
Et plus riches offrandes,
Qu'on n'a fait ancienement,
En Ierusalem, mesmement
En tes eglises grandes.
- 30 Les iuments tu aboliras,
Brebis & veaux tu defruyras,
A scäuoir gens rebelles,
Qui aux thresors adonnez font,
Et perdras les peuples qui ont
La guerre en leurs ceruelles.
- 31 Lors nous verrons ambassadeurs,
Primats d'Egypte, & gouuerneurs
- D'Ethiope en gros nombre,
Vers le Seigneur Dieu accourir,
Pour alliance requerir,
Et la paix sans encombre.
- 32 Dont les royaumes, & tous lieux
Chanteront au Dieu glorieux
Louenges & cantiques,
Et tesmoigneront au Seigneur,
Combien il est digne d'honneur,
Par carmes magnificques.
- 33 Celuy (comme on ira disant)
Qui est assis au ciel luyant,
Duquel la voix resonne,
Par les coings, cantons, & destours,
C'est luy qui puissance touſtours
A fa parolle donne.
- 34 Tous à ce Dieu attribuez,
Force, puissance, & le louez:
Car tant se fait estendre,
Que les nuées au tourdhuy
En Israël peuvent de luy
Bon tesmoignage rendre.
- 35 Dieu est plein d'admiration,
Pour sa saincte habitation,
A Dieu la gloire est due,
Qui de grande force & vertu,
Son peuple a aorné & vestu,
Gloire luy soit rendue

F



Combien est clement & gracieux
ceulx, Qui ont le cœur & la volonté pu
re. Quasi mes pieds(tāt estoystēt desuoyez, Du vray chemin) ie senty foruoyez,Dont
ie pēsay cheoir par ma forfaictu re. Dont ie pen-

- 3 Car cognoissant les malings prosperer,
Voyant leur bien venir lāns esperer,
Le fuz attainēt d'vne enuyē profonde.
- 4 Ilz n'ont fardeau qui les charge ou soif grief,
Ilz n'ont soulcy,fâcherie ou meschef,
Mais bien plustost en eux tout bien abonde.
- 5 Semble qu'ilz soyent de misères exempts,
Iamais ne sont molestez quelque temps,
Ainsi que sont plusieurs hommes en terre.
- 6 Voyla le poinēt qui les fait tant haultains,
Fiers, orgueilleux, presumpctueux, & pleins
De violence,& d'injure,& de guerre.
- 7 Voyla qui fait,qu' à tout plaisir sont naiz,
A couuoitise & desir adonnez,
Suyuans tousiours ce que leur cœur desire,
- 8 Tout leur est ord & vil,fors seulement
Les cas qu'ilz ont malicieusement
Imaginez,& ce qu'ilz veulent dire.
- 9 Leur bouche aussi ne fait que blasphemier

- Dieu iusqu'au ciel,& leur langue former
Propos de tous,tant elle est medisante.
- 10 Parquoy tousiours le troupeau croist icy
De leurs consorts,tout bien leur vient aussi,
Et devant eux grand acquest se presente.
- 11 Ilz vont disans,penseroit-on que Dieu
Ayt de ces cas cognoissance en ce lieu,
Et qu'au hault ciel y ayt quelque science?
- 12 Parquoy,ainsi ie pensoye apart moy,
Las ces malings,riches & sans esmoy,
De plus en plus abondent en cheuance.
- 13 Doncques mon cœur fe purifie en vain,
Et d'innocence en vain laue la main,
Deuant mon Dieu qu'incessament ie prie.
- 14 Le me tourmente en vain le iour durant,
Pour labourer,& viure au demourant
Toute la nuit en vain ie me chaste.
- 15 Quand i'estimoye en moy mesmes ce point,
Le reprouuois tes enfans de tout point,



combien est clement & graci eux Le Seigneur Dieu d'Israël à tous ceux, Qui ont le cœur &

la volun té pu re. Quasi mes pieds (tat estoyé desuoyez, Du vray chemin) ie senty foruoyez, Dót ie pen-

say ij. cheoir par ma forfaictu re. Dont ie pen

- Les estimans (ò mon Dieu) chose vile.
 16 Par tout cerchoys, pour la raison sçauoir
 De tout cecy, mais ayant faict débuoir,
 Ie la trouuay grandement difficile:
 17 Tant que ie fûs au tabernacle entré
 Du Seigneur Dieu, & que l'euze penetré,
 Considerant du tout leur fin derniere.
 18 Lors i'ay cogneu que tu les as (Seigneur)
 Fondez sur biens qui n'ont force ou vigueur,
 Dont en la fin sont versez en misere.
 19 Las malheureux qui sont soudainement
 Exterminé & rasez plainement,
 Par le peché qui toufiours les conseille,
 20 Car leur pourtraict sera par toy cassé,
 Non autrement que le songe est chassé
 De la memoire, apres qu'on se refueille.
 21 Ainsi mon cœur en moy se molestoit,
 Comme en courroux, & tant fort se y mettoit,
 Que mon esprit & force ie perdoye.
 22 Ieftoye ainsi comme fol mutiné,

- Par ignorance estoye ainsi mené,
 Du tout semblable aux bestes me rendoye.
 23 Et toutesfoys (ò Seigneur souuerain)
 Tu m'as toufiours tenu la dextre main,
 Ne me laissant de peur que ne tumbasse.
 24 Par ton conseil, Seigneur, meine moy donc,
 Et me conduy iusqu'à la fin, adoncq'
 Me receperas avec toy par ta grace.
 25 O que de biens me sont gardez es cieulx,
 O qu'ilz sont grands: quand ie regarde cieulx
 Qui sont en terre, helas ie les deprise.
 26 Ma chair & cœur i'estime moins que rien,
 Car de mon cœur Dieu est la force & bien,
 Mon heritage en Dieu seul est assise.
 27 Ceulx qui de toy s'eslongnent, periront,
 Qui par mespris adultere feront,
 En preferant à toy vn Dieu estrange.
 28 Le meilleur doqçq' c'est du tout m'addonner
 A vn seul Dieu, à luy m'abandonner,
 Attribuant à ses œures louenge.



D'Israël pasteur, qui Ioseph mei nes, Et le conduëts cōme brebis aux plai nes, Entens à
 nous, toy qui fiedz comme Roy, Sur les ardens cherubins, mōstre toy. ij.

- 2 Fais(s'il te plaist) que ta puissance passe
Deuant Ephrain, Benjamin, & Manasse,
Seigneur vien tost, pour sauver tes amis,
Et nous donner le tien salut promis.
- 3 Reuien vers nous, ô Seigneur pitoyable,
Vien nous monstrar ta face tant aymable,
Lors nous aurons par toy saluation,
La deliurance & consolation.
- 4 O Dieu puissant Seigneur des exercices,
Iusques à quand pour noz faultes subites,
Tant irrité & courroucé seras,
Et l'oraison des tiens mespriferas?
- 5 Iusqu'à ce iour ta diuine haultesse,
Nous a repuz du pain seul de tristesse,
Et abreueez nous as en noz malheurs,
Tant seulement de larmes & de pleurs.
- 6 Iusqu'à prefent nous as mis à opprobres,
A noz voisins, dont noz ennemis propres

- Incessamment nous blasment devant tous,
Et en riant, ilz se mocquent de nous.
 7 Reuien vers nous ô Seigneur pitoyable,
Vien nous monstrar ta face tant aymable,
Lors nous aurons par toy saluation,
La deliurance & consolation.
 8 La vigne à nous d'Egypte transportée,
Tu as entée, & de rechef plantée,
En bonne terre, ayant premierement
Tous les gentilz chasséz entierement.
 9 De beaux fossez tu l'as enuironnée,
Tant bien mundée, & tant bien ordonnée,
Qu'apres auoir tous ses sépeaulx espars,
Elle a couvert la terre en toutes pars.
 10 Cachez estoient les rochers de son umbre,
Et en estoient couuers les mons sans nombre:
Car ses rameaux (de fueilles bien armez)
Estoient plus haultz que cedres estimez.



D'Israël pasteur, qui Ioseph mei nes, Et le conduis cōme brebis en plaines, Entens à

nous,toy qui siedz comme Roy, Sur les ardēs cherubins,mōstre toy. ij.

- 11 Tant belle estoit, qu' alors le serpent tendre
Iusqu'en la mer elle faisoit espandre,
Et ses syons tant ieunes & nouveaux,
Touchoyent le long des fleuves & ruisseaux.

12 Mais (las) pourquoys as tu couppe les hayes,
Pourquoys as fait à ta clousture playes,
Veu que passans à ceste heure par cy,
Vendangent tout, & la pillent aussi?

13 Le fort sanglier qui aux boys fait demeure,
La gaste & perd, tant que rien n'y demeure,
La beste aussi qui tient les champs tousiours,
La mange au net, & s'en paist nuict & iours.

14 O Seigneur Dieu des armées, regarde
De ton hault ciel, reuien tost, & nous garde,
Contemple vn peu (Seigneur par ta mercy)
En quel estat est ceste vigne icy.

15 Fais qu'en beauté soit la plante augmentée,
Qui a esté par ta dextre plantée,

- C'est à scauoir, par ton trescher enfant,
Qu'as exalté & rendu triumphant.

16 Car maintenant elle est du feu bruslée,
Elle est versée, & du tout annullée,
Que confondus soyent tous ceulx qui l'ont faict,
En mesprisant ta puissance & ton faict.

17 Fais que ta main dextre (qui tout consomme)
Par ta vertu soit secourable à l'homme,
C'est à scauoir au filz de l'homme asymé,
Lequel tu as par grace confirmé.

18 Tu ne seras (ô Seigneur debonnaire)
De nous laissé, si ainsi le veulx faire:
Remets nous doncq' en ta grace (Seigneur)
A fin qu'ayons ton nom en nostre cœur.

19 Donques reuien (ô Seigneur pitoyable)
Vien nous monstrent ta face tant aymable,
Lors nous aurons par toy saluation,
La deliurance & consolation.



Es maisons bien construites, Et tabernacles saincts, Certainement sot pleins De plaisan-

ce ad mira ble, Et de beaute loua ble. ij.

- 2 Peu s'en fault que mon ame
De desir ne se pafine,
De veoir l'estre au Seigneur,
Ma chair,ausi mon coeur
Tressaillent par audace,
Pour veoir Dieu vif en face.
- 3 O mon Roy(Dieu de guerre)
Le passereau en terre,
Sur ton autel à fait
Domicile bien fait,
Et la turte escartee,
Vn nid pour sa portee.
- 4 Ceulx sont en grand estime,
Etheureux les estime,
Qui habitent (mon Dieu)
Et sont en ton saint lieu:

- Ceulx aussi qui sans cesse,
Vont louant ta haultesse.
5 Heureuses les personnes,
A qui ausi tu donnes
Plaisir,force,& vigueur,
Et qui ont en leur coeur
La louenge profonde,
Qu'on te doit en ce monde.
- 6 Car pour les pleurs qu'ilz rendent,
Et qu'en ce val espandent,
(Ou les miseres sont)
Viues fontaines ont,
Dont cil qui les y meine,
En a louenge pleine.
- 7 Leur richesse patente,
De plus en plus augmente,



Dieu des ex er cites, Tes maisons biē cōstruites, Et ta
bernacles saincts, Certainemēt
sont pleins De plaisir admira ble, Et de beauté louable. ij.

Et tousiours sont vestus
De graces, & vertus,
Tant qu'ilz ayent la veue,
Du Dieu de Syon veue.
8 O Dieu puissant sans doute,
Mon oraifon escoute,
O bon Dieu estimé,
De Iacob ton aymé,
Preste moy tes aureilles
Sainctes & nompareilles,
9 Dieu qui es en presence,
Nostre targe, & defſſence,
Regarde vn peu à moy,
Et confidere en toy,
Ceste face amortie,
De ton Christ qui te prie,
10 La iournée est, & l'heure,

En ton palais meilleure,
Que mille en autre lieu:
En l'hostel de mon Dieu,
Payme mieulx portier estre,
Qu'en mauvais lieu grand maistre.
11 Car Dieu est la lumiere,
Et la feurte première,
Grace donne en ces lieux,
Et toute gloire aux cieulx,
Les viuans par merite
Iamais ne desherite.
12 Dieu des choses quelconques,
Que bien heureux sont doncques,
Et à iamais contens,
Ceulx qui ont en tout temps
En toy leur esperance,
Mise pour assurance.



- 2 Auec toute action de grace,
Deuant luy nous assisterons,
Approchez vous, nons chanterons
En son nom Psalmes d'efficace.
 - 3 Car il est Dieu vnicque, & digne,
Roy, monarque, de grand effort,
Il est si grand, puissant & fort,
Que sur tous les dieux il domine.
 - 4 Il tient en sa main, & puissance,
Les fondemens entierement

- De la terre, & pareillement
Sur tous les mons à cognoissance.

5 La mer (dont la terre est fermée,
Par merveilleuse inuention)
Il tient en sa poſſeſſion,
Car ſes mains l'ont faite, & formée.

6 Sus donc venez, & qu'on incline
Les genouux devant le Seigneur,
Noftre facteur, & plafmateur,
Par ſa fainte bonté diuine.



2: | C

Pprochez vous, venez grand er
re, Pour au Seigneur nous resiouyr, Faisons de luy la fe-
ste ouyr, Car il est de salut la pier
re.

7 Car il est nostre Dieu sans fainte,
Et nous sommes son peuple icy,
Ses brebis, son troupeau ausi,
Pourueu qu'entendions sa voix fainte,
8 N'endurcices voz coeurs robustes,
Comme au desert feites iadis,
Murmurans en faictes, & en dictes,
Au temps que rebelles vous feustes.
9 Là voz peres (qui tant messirent)
Tentoyent ma puissance, pour veoir

Si ie pourrois à eux pourueoir,
Toutesfoys mes miracles veirent.
10 Quarante ans, de ces gens mechantes
Fus fasché, dont l'ay dict au cœur,
Las que ce peuple eft plein d'erreur,
Car il ne cognossoit mes sentes.
11 Veue donc leur folle creance,
Pay(en mon yre)ferment fait,
Que iamais n'entreroyent de faict,
Au lieu de repos, & plaisirce.

G



Refrain:

R sus humains qui en terre hangez, Faites chansons ij. nouuelles, & cantiques: Sus compo
 fez des carmes magnifiques, Et en l'honneur ij. du Sei gneur les chantez.

- 2 Chantez au Dieu triomphant, louez tous
Son nom tressaint, preschez à tout le monde,
De iour en iour la grace pure & monde,
Et le salut appareillé pour vous.
- 3 Au peuple estrange, & gentilz racomptez
Son loz, sa gloire, & la magnificence,
Annoncez leur les œuures d'excellence,
Que fait il a, par ses grandes bontez.
- 4 Car le Seigneur est plein de grand pouuoir,
Digne d'honneur, & de louenge mainte,
Bien digne aussi d'estre estimé par crainte,
Sur tous les dieux qu'on peut penser ou veoir.

- 5 Priser ne fault de tous gentilz les dieux,
Car ce ne sont que des images mortes:
Mais le Seigneur doibt estre en toutes sortes
Seul adoré, pour auoit fait les cieulx.
- 6 Grace, excellente, & liberalité,
On voit en lui comme en vraye fontaine,
Sa maiesté de grande vertu pleine,
Reluit es cieulx en grande dignité.
- 7 Attribuez (donques) & affermez,
Qu'au Seigneur Dieu gift tout honneur & force,
Chascun de vous à l'exalter s'efforce,
Comme il merite, & aultre n'estimez.



Refrain: sus humains qui en terre hantez, Faites chansons nouuel les, & cantiques: Sus compos-

ses des carmes magnifiques, Et en l'honneur du Seigneur & en l'honneur du Seigneur les chantez.

- 8 A son nom hault, & vertueux donnez
De cœur ardent les forces plus puissantes:
Prenez des dons aux salles triumphantes
Du hault Seigneur, sans riens craindre, venez,
- 9 Venez, & Dieu toutpuissant adorez,
Aueques pompe honneste & immortelle,
Vous qui viuez en terre vniuerselle,
Sa face claire, & tant sainte honnorez.
- 10 Faites sçauoir à tous, que le Seigneur,
Qui cieulx forma, & la terre immobile,
Qui peuples iuge en equité vtile,
Est Roy puissant, & Prince en grand honneur.

- 11 Que les cieulx doncq en luy pregnent plaisir,
Toute la terre en luy se resiouisse,
Et que la mer de grand ioye bruyisse,
Et ce qu'en elle on peut prendre ou choisir.
- 12 Doncques les champs, les herbes, & les fruites
Soyent en soulas, & ce qu'en eux peut estre,
Arbres & boys, qui se peuvent cognoistre,
Pregnent plaisir, & ioye iours & nuictes.
- 13 Doncques tout soit(ains qu'il vienne)incité,
A s'esfouyr en Dieu:car l'infidele
Il doit iuger par iustice cruelle,
Et tous les bons selon sa vérité.



E loueray le hault Seigneur, De tout mon cœur i.
en place main te; Tant
en secret (entre les saincts) Côme en pu blic parmy les plains, En compagny e iuste & sainte & fain te.

- 2 Car les œuures du Seigneur Dieu,
Sont en tout lieu,
Bien merveilleuses:
Et sont prisées grandement,
De tous ceulx là qui viuement
Les cognoissent tresglorieuses.

3 Tout son œuvre (à la vérité)
A merité
Gloire admirable,
Mais l'œuvre, & la perfection,
De sa iustification,
Est éternellement louable.

4 Dieu (par ses naturelz accords)
Misericors,

Et debonnaire,
A si bien ses faicts compassez,
Qu'ilz sont dignes d'estre enchaßez,
Et remis en bonne memoire.

5 Il repaist bien ceulx au iourdhuy,
Qui ont de luy
Craincte pudique,
Ayant memoire, & souuenir,
De touſours garder, & tenir
Sa promesse sainte, & vniue.

6 Bien a montré à tous costez,
Point n'en doubtez.
La grand puissance
De les œuures, au peuple asymé.



2: Confitebor tibi Domine in toto corde meo in consilio iustorum. &c.

E loueray le hault Seigneur, De tout mon cœur en place main te, Tant en secret (en-
tre les saincts) Cōme en public parmy les plains, En compagnye iuste & saincte. ij.

- Luy donnant le bien estimé,
Des estrangers, & la chenance.
7 Ses œuures sont(ainsi le croy)
Pleines de foy,
D'équité toute,
Saloy, & la promesse icy,
Et ses commandements aussi
Sont vrays, & assuriez sans doute.
8 La promesse qui de luy vient,
Tant bien il tient,
Que tousiours dure,
Comme chose qui vient d'un port,
Et veritablement reflort

- De grande equité, & droicture.
9 Il a au peuple abandonné,
Rachapt donné,
Soubz assurance,
Que l'alliance qu'il auroit
Avec luy, tousiours dureroit,
Dont son nom est sainct sans doubtance.
10 Le premier point du vray scauoir,
C'est Dieu auoir
En craincte, & zelle:
O heureux l'esprit de celuy,
Qui veult operer selon luy:
Car la louenge est eternelle.



Vand vn mal rigoreux

Fait en moy ses entrées, le iecte en hault mes yeulx ij.

AUX

montaignes

sacré

es, D'où procede tousiours Mon refuge & secours.

- 2 Mon secours feulment
 Vient du Dieu debonnaire,
 Qui terre & firmament
 Voulut former & faire:
 D'autre ausfi en tout temps
 Secours ie ne pretends.

3 Car c'est tuy (comme on voit)
 Qui ne permet,fidele,
 Que ton pied, tant peu soit,
 Se destourne,ou chancelle:

C'est ta garde & ton fort,
Aussi jamais ne dort.

- 4 Iamais celuy ne dort,
De cela ie t'affeure,
Qui est garde & support
D'Israël à toute heure,
Tant bien fait son debuoir
De te garder & veoir.
5 Prens donc cœur, le Seigneur
De te garder prent cure:



Leuau i oculos meos in montes,
Vandvn mal ri goreux Fait en moy ses entrées, Le iesté en hault mes yeux, Aux montaignes sa-
cré es, D'où procede touſiours mō refuge & ſecours.

Car c'est ton gouuerneur,
Ton vmbre & couverture,
Qui te meine & conduit
Par la main iour & nuit.

6 C'est le paſſion tien,
A fin qu'en toute place
L'ardant Soleil en rien
Ne te blesſe, ou meſſace:
Et la Lune (ou que foit)
Ne te blesſe par froid,
7 Le Seigneur Dieu defend

Qu'aulcun tourment tu ayes.
Mais il veult, & entend
Aussi qu'en luy tu croyes:
Car il a touſiours ſoing
De ton ame au beſoing.

8 Qui plus eft, le bon Dieu,
Qui tes voyes regarde,
Au parti de ton lieu,
Et au retour prend garde,
Voyre des maintenant,
Jusqu'à la fin venant.



Eulx qui espoir ont au Dieu verita ble, Semblables font au hault mōt de Syon, Qui
se maintient en sa perfection, Sans que jamais ij. soit rasé ou mu ble.

2 Et tout ainsi qu'est de mons entourée Ierusalem, pour secours luy donner,
Dieu veult aussi son peuple enuironnez,
Tant que le monde & siecle auront durée,

3 Point ne le laisse, à fin que la puissance
Des faulx malings ne face aux iustes tort:
Et que les bons n'ayent acces ou port
De perpetrer iniustice ou meschance.

A L T V S.

Psalme CXXVI.

In conuertendo Dominus captiuitatem Syon.



Vand le Seigneur de l'ex il en Sy on Nous reuocqua par sa bonté tressain de,

En noz pays rēquismes sans cōplaincte, Sans quelq ennuy: mais pleins d'affe ction, Et consola ti on.

2 Lors nostre langue esclatoit chants ioyeux,
Et ne cessoit nostre bouche de rite,
Puis nous oyons tous ces estrangers dire,
O que leur Dieu a icy fait pour eux
Des cas bien merueilleux.
3 Certainement (ce disions nous ainsi)

Dieu a pour nous fait chosez d'efficace,
Parquoy ausfi en action de grace,
Dions qu'il est nostre ioye en cecy,
Et nous console ausfi.

4 Puis au Seigneur disions, tu rends à tous
La liberté, dont auons ioye telle,



Eulx qui espoir ont au Dieuve
ritable, Semblables sont au hault mōt de Syon, Qui se maintiēt en
sa perfe
ction, Sans que iamais soit rasé ou muar
ble.

* Doncq' par ta grace aux iustes soys propice,
Sois favorable aux fideles (Seigneur)
A ceulx aussi qui sont de ferme cœur,
Par ta clemence & diuine iustice,

* Et chasse ceulx qui (par mēchant affaire)
Sont adonnez à toute iniuité:
Mais toutesfois donné tranquillité
A Israël ton seruant debonnaire,



Vand le Seigneur de l'ex
il en Syon Nous reuocqua par sa bonté tressainte, En
noz

pays reuismes sans complain être, Sans quelq ennuy: mais pleins d'affection, Et conso la ti on,

Qu'un laboureur en la saison nouuelle,
Voyant les champs des grands torrens rescoux
Par Auster le vent doulx,
Car laboureurs qui en larmes & pleurs
Auoyent semé par le temps de froidure,
L'esté suyant en grand souffre & cure
Vont moissonner, n'ayans plus en leurs coeurs

Ne soupirs ne douleurs.
Cil qui alloit semer legerement
La terre maigre en grand peine & tristesse,
L'esté apres en grand ioye & liesse
Y va querir des iarbres largement,
Et plantureusement.



Que celuy est bien heureux,
Qui toute craincte à Dieu reser ue, Et qui en grand plaisir obser-
ue Ses commandes mens pre- cieux. Car toute sa po sterité
neur & puissance, Et sa famille sans doubtance Aura tousiours prof peri té. Et sa fa-

3 Honneur, & biens abonderont
En l'hostel du bon (sans fainctise)
Sa bonté & droicture exquise
Sans perir tousiours dureront.

4 Le Soleil venant d'Orient
Les bons en tenebres esclare,
A fçauoir Dieu doulx, debonnaire,
Qui tost à eux se monstre & vient.

5 L'homme est heureux toute saison,
Qui des pouures pitié veult prendre,
Et ne fait sa parole entendre,
Si non en droicture & raison.

6 Iamais n'aura trouble ou tourment,
Mais Dieu luy donnera constance:
Et sa memoire & souuenance
Dure perpetuellement.



que celuy est bien heureux, Qui toute craincte à Dieure ser ue, Et qui en grand plaisir
ob ser ue Ses commandemens preci eux. Car toute fa po ste rité Croiftra en honneur & puissance,
Et sa famil le sans doubtan ce Aura toufiours prof peri te. Et sa fa

7 Par aulcun bruyt n'aura frayeur,
De quelque mal qu'on luy affermes:
Car son cœur est constant & ferme
(Par foy viue) au puissant Seigneur.

8 Le cœur du iuste est si constant,
Que paour iamais ne le surmonte,
Eesperant veoir mourir à honte,
Ses ennemis en vn instant.

9 Ses biens il donne aux indigens,
Sa bonté est toufiours notoire,
Sa force ausi sera en gloire
Exalté sur toute gens.

10 Dont le maling se faschera,
Grincerá les dents par enuie,
Il deuiendra sec en savie,
Et tout son desir nul fera.

H 2



1 le Seigneur Dieu n'e difi e La maison, ie vous cer ti fi e, Qu'en vain on
y fait bastiment: Et si Dieu ne garde vne vil le, C'est aux guettes chose in uti le, De
la veiller songneusement.

2 Vous leuer, c'est folye grande,
Auant que le iour clarté rende
(Humains) pour gaigner vostre pain,
Si le Seigneur ne le vous donne,
Comme il fait à mainte personne,
Sans labeur ou traual humain.

3 Voicy l'héritage & la joye,
Que Dieu à chaſcun homme enuoye,
Force enfans, & le bien content
(Qu'il leur donne icy & appreste)
C'est du ventre le fruiſt honnête,
Qui pour nourriture s'entent.



À maison, ie vous cer tifi e, Qu'en vain on y fait ba stiment: Et si Dieu
ne garde vne ville, C'est aux guestes chose inu ti le, De la veiller songneusement.

4 Il les fait de si forte taille
Par la pasture qu'il leur baille,
Qu'il n'y a dards(tant soyent puissans)
Venans de la main d'un fort homme,
Qui soyent plus forts ou roiddes, comme
Sont touſtours ces petits enfans.

5 O bienheureux l'homme en fa vie,
Qui a ſa trouſſe bien munie
De leurs dards, & mefmelement d'eux:
Car ilz ne craindront quelque affaire
En parlant à ſon aduersaire
Deuant ſa porte, & à ſes yeulx.



Ong temps a, que m'as
esprouué (Seigneur) & que tu as trouué Ma nature en grand faul-

te, Par ton sçauoir bien approu

ué, Et prouidence haul

te, & prouidéce haul

te.

- 2 Seigneur tu sçais quand ie me doy
Aiseoir, Jeuer, comme, & pour quoy,
Aussi de loing prends garde
A la nourriture de moy,
Auant que ie y regarde.
- 3 Tu prenois mes chemins entiers,
Pour cheminer en tous quartiers,
De mon giste ausi penfes,
Tu cognois tresbien mes sentiers,
Car ausi en dispenses.
- 4 Qui plus est, si en deuifant
Ma langue ie mets en auant,
Ie ne diray rien (Sire)
Que n'ayes cogneu par deuant,
Et la fin de mon dire.
- 5 Car tu as formé (sans ta main)
Les deux pars de mon corps humain,
Chose grande & profonde,
Par ton seul vouloir souuerain,

- 6 Et parolle feconde,
Mon corps elegant tu as fait
Par art si hault & si parfaict,
Qu'en mon esprit comprendre
Le ne puis ton œuvre ou ton fait,
Encores moins entendre.
- 7 O Seigneur ou pourrois-ie aller,
Pour de ton esprit me celler?
Si la fuyte veulx prendre,
A fin de toy me reculer,
Ou me pourray-ie rendre?
- 8 Si pour me cacher ie pretends
Voler au ciel pour quelque temps,
C'est touſiours ton demeure:
Et si aux enfers ie descends,
Là seras, chose seure.
- 9 Si l'eftoys sur l'orient mis,
Pour estre avecques luy transmis
Oltre la mer derniere,

- 10 A fin qu'en bref me feust permis
Etre de toy arriere:
Le n'y serois si vistement,
Que ne m'aduance franchement,
O Seigneur, la main tienne,
Et la dextre premierement,
Ne me touche, & preuienne.
- 11 Et si ie prends autre moyen,
Distant, toute nuit ie iray bien,
(Qui de soy est obscure)
Les tenebres ne me y font rien,
Non plus que clarté pure.
- 12 Car en tenebres tu voys droit,
Et comme nuit en ton endroit,
Est le jour qui esclaire,
Aussi tenebres à bon droit,
Te font lumiere claire.
- 13 De toy donc cacher ne me puis,
Car mes reins tu tiens & conduits,



A musical score for 'Ong temps a' by Guillaume Dufay. The score consists of two staves of music in common time (indicated by a 'C'). The top staff begins with a large, ornate initial 'O'. The lyrics are: 'Ong temps a, que m'as esprouué (Seigneur) & que tu as trouué Ma nature en grand faul'. The bottom staff continues the lyrics: 'te, Par ton sçauoir bien approuué, Et prouiden ce haul te, & prouidence haulte.' The music uses a system of neumes on four-line staves.

Et au ventre ma mere
M'as posé(d'o forty ie suis)
Par merueilleux mystere.

14 Graces te rends de tout mon cœur,
De m'auoir formé (ô Seigneur)
Par si grand artifice,
De tes œuures de grand honneur,
Mon esprit a notice.

15 Tant sage es, qu'en moy n'y a os,
Qui toit à toy caché ou clos,
Quoy qu'en secrete place,
L'ay este faict tout à propos,
Comme en la terre basse.

16 Tes yeux voyent mes pechez lourds,
Car ilz sont escriptz à tousiours
En ton eternel livre,
Cogneu as mes faictz, & mes iours,
Auant que deusse viure.

17 Quidroit combien odieux
Te font les malins vicieux,

Et de quell' certitude,
Aymes tes fauoris heureux,
Et d'eux la multitude?

18 Nombrer ne les puis,n'estimer,
Moins que l'arene de la mer.
Quand mon vianant vouldroye
(Pour le cognoistre) consumer,
A toy le remettroye.

19 Seront point les mechans minez,
A fin qu'estans tous obstinez,
Loing de moy (pour leur vice)
T'es amys soyent seulz destinez,
Pour te faire seruice?

20 (O Seigneur) confondras-tu pas,
Tes ennemis pleins de debats,
Qui par outrecuidance,
Viurpent (comme par combats)
De ton nom la puissance?

21 Tu cognois mon intention
Seigneur, ay-je aultre affection,

Sinon de porter hayne
A eux remplys de fiction,
Et de volonté vaine?

22 Touſſours les ay hays tresfort,
Encores les hays-ie à la mort,
Et pource en leur courage,
Ilz machinent & font effort,
De me faire dommage.

33 Seigneur donc de bonté remply,
Cognois mon cœur, ie te supply,
Sonde moy, & m'espreeue,
Ne mets ma pensée en oubly,
Mais fais en du tout preue.

24 Et si tu vois qu'iniquité
Le fuyue, par fragilité,
Remets moy, ie te prie,
En la voye de verité,
Et d'eternelle vie.

FIN.

